

NEW HAMPSHIRE ET CANADA

Partenaires pour la sécurité et la prospérité



Usine Bensonwood à Walpole. Photo : Bensonwood

Les matériaux canadiens font progresser la construction résidentielle durable en Nouvelle-Angleterre

Implanté à Walpole et à Keene, Bensonwood est à l'avant-garde de la conception et de l'ingénierie de prochaine génération de maisons saines et économes en énergie, grâce à l'utilisation de matériaux de haute qualité provenant de partenaires canadiens de confiance avec lesquels elle collabore depuis des décennies.

Environ le tiers du bois d'œuvre et des autres matériaux utilisés dans la fabrication de précision hors site de Bensonwood proviennent du Canada, y compris des produits de pointe en bois d'ingénierie qui sont essentiels à leur processus.

Ces matériaux canadiens soulignent l'engagement de Bensonwood envers l'innovation dans la conception, l'ingénierie et la construction durable.

La qualité, la constance et le rapport coût-efficacité des produits canadiens ont permis à une production à forte valeur ajoutée de prospérer au New Hampshire. Ces facteurs ont favorisé une chaîne d'approvisionnement Can-Am dynamique qui a stimulé la croissance de Bensonwood et l'expansion de la main-d'œuvre locale.

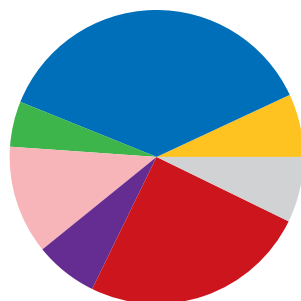


94 entreprises canadiennes emploient 5 150 travailleurs au New Hampshire



Le Canada est le premier marché d'exportation pour la plupart des États

New Hampshire exporte annuellement **852 millions \$** de marchandises du Canada



Exportations du Canada par l'industrie

- Agriculture : 7 %
- Équipement et machines : 37 %
- Produits forestiers : 5 %
- Minéraux et métaux : 12 %
- Plastiques et caoutchoucs : 7 %
- Transports : 25 %
- Autres : 7 %

New Hampshire : Les principales exportations de services vers le Canada

Voyage (y compris pour l'éducation).....	137 millions \$
Services commerciaux, professionnels et techniques.....	106 millions \$
Frais d'utilisation de la propriété intellectuelle.....	74 millions \$
Services d'assurance.....	21 millions \$
Services financiers.....	18 millions \$

Principales exportations du marchandises dans le New Hampshire vers le Canada

Pièces d'avion.....	208 millions \$
Plastiques et articles de plastique.....	42 millions \$
Cacao et chocolat.....	36 millions \$
Instruments optiques, médicaux et de précision.....	34 millions \$
Perles, pierres précieuses, métaux précieux et bijoux.....	32 millions \$
Bois et produits du bois semi-finis.....	22 millions \$
Produits de pierre et de ciment, abrasifs.....	21 millions \$
Caoutchouc et articles de caoutchouc.....	17 millions \$
Moteurs et turbines.....	16 millions \$
Moteurs et génératrices électriques.....	12 millions \$



La PoutineFest réunit le New Hampshire et le Québec

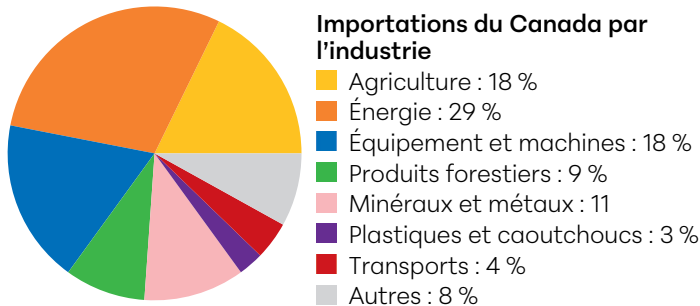
Chaque année en octobre, Merrimack, New Hampshire devient un pont culturel lors de la PoutineFest, la plus grande célébration hors du Canada du plat emblématique du Québec. Issue des solides racines franco-étatsuniennes qui remonteraient au Canada selon de nombreux habitants du New Hampshire, cette fête dynamique rend hommage à cet héritage, tout en favorisant une amitié transfrontalière continue.

Les bénévoles portent fièrement des autocollants « Je parle français », les familles échangent des histoires d'ancêtres qui ont traversé la frontière, et les chefs locaux rivalisent pour remporter la ceinture convoitée de champion.

Bien que Merrimack demeure le cœur de la célébration, des événements jumeaux au Vermont et dans le Maine diffusent l'esprit de la PoutineFest dans toute la région. Les vendeurs canadiens collaborent avec les entreprises étatsuniennes, les visiteurs du Québec stimulent le tourisme local, et l'héritage commun favorise la bonne entente.

La PoutineFest est un exemple joyeux de la façon dont les initiatives locales renforcent les liens entre voisins.

New Hampshire importe annuellement 1,9 milliard \$ de marchandises du Canada



Mars 2026

À moins d'avis contraire, toutes les statistiques proviennent de données de 2025 et sont en dollars américains. **U.S. Census Bureau** : commerce, classement des exportations canadiennes (2/2026). **Trade Partnership Worldwide** : le commerce des services 2024 (2/2026). **Dun + Bradstreet** : entreprises canadiennes (2/2026). Les montants ayant été arrondis, leur somme peut ne pas correspondre aux totaux. Produit par l'ambassade du Canada à Washington.

CONTACTEZ

LE CONSULAT GÉNÉRAL À BOSTON

3 COPLEY PLACE, SUITE 400, BOSTON, MA 02116



Hon. Bernadette Jordan

Consule général
 bostn@international.gc.ca
 (617) 247-5100



@CanCGBoston



canada.ca/canada-in-boston

Voler avec style

PlaneSense, le troisième plus important programme de propriété fractionnée d'avions aux États-Unis, s'est édifié une réputation de fournisseur de confiance de solutions de vols privés, desservant des clients aux États-Unis, au Canada et à l'international. Avec plus de 30 ans d'expérience dans le secteur, PlaneSense est non seulement un chef de file en matière de service et d'expériences d'aviation privée de calibre mondial, mais joue également un rôle clé dans le soutien de l'économie du New Hampshire. L'entreprise assure de l'emploi hautement qualifié, grâce à son siège de Portsmouth qui sert de carrefour national pour les activités d'entretien, de formation et de logistique, créant ainsi de nombreux emplois et favorisant une main-d'œuvre hautement qualifiée, dévouée à la sécurité et à l'excellence.

En tant que plus gros opérateur commercial de turbopropulseurs Pilatus PC-12 et de jets PC-24 dans le monde, PlaneSense s'appuie également sur le solide corridor aérospatial Canada-Nouvelle-Angleterre qui s'est développé au fil des décennies. PlaneSense compte notamment sur les moteurs PC-12 de pointe qui sont fabriqués par Pratt & Whitney Canada, ce qui souligne le rôle essentiel que joue la production nord-américaine intégrée dans le secteur. En tirant parti de ces partenariats transfrontaliers, PlaneSense renforce non seulement sa propre compétitivité, mais aussi la position du New Hampshire au sein d'un réseau d'approvisionnement Canada-É.-U. étroitement interconnecté, ce qui encourage la croissance économique et le progrès technologique dans toute la région.

Principales importations du marchandises du New Hampshire en provenance du Canada

Mazout.....	447 millions \$
Poissons et crustacées.....	179 millions \$
Moteurs et turbines.....	133 millions \$
Coke de pétrole et bitume.....	84 millions \$
Bois et produits du bois semi-finis.....	73 millions \$
Vianes animales.....	71 millions \$
Bois d'œuvre résineux.....	56 millions \$
Plastiques et articles de plastique.....	54 millions \$
Tubes, tuyaux et feuilles de fer et d'acier.....	46 millions \$
Cuivre et articles de cuivre.....	44 millions \$